ROUBAIX

Bureaux : 44, rue de la Gare (Téléphone 261-17)
Dépôt de vente : 36, rue du Collège

SIX PERSONNES SONT BLESSÉES DANS UNE GRAVE COLLISION D'AUTOS

Au carrefour de la rue de Lille et du boulevard Montesquieu une grave collision d'auto s'est produite dans l'après-midi de mardi. Une voiture pilotée par M. Maurice Lourdel, 36 ans, entrepreneur de pompes funèbres, 25, rue d'Arras à Aire-sur-la-Lys remontait le boulevard Montesquieu. Un autre véhicule automobile transportant quatre personnes se dirigeait vers Croix par la rue de Lille.

Brusquement le choc se produisit. La première voiture tamponna la seconde à hauteur de la portière et des véhicules immobilisés on vit sortir les occupants dans un triste état.

Les quatre occupants de la voiture tamponnée atteints de contusions plus ou moins graves ont été transportés à l'hôpital.

M. Lourdel qui fut précipité hors de sa voiture a été blessé à la tête quant à son épouse, Mme Lourdel-Schietegatte qui l'accompagnait, elle souffre de contusions multiples, d'une plaie pénétrante à la joue gauche et d'une plaie au menton. Elle fut transportée de suite à la clinique du Docteur Descarpentries.

Les dégâts matériels sont naturellement importants.

Le manque de médecins se fait sentir

Les nécessités impérieuses de la mobilisation ont souvent privé de grandes villes du service médical indispensable pour venir en aide à la population.

C'est ainsi que mercredi matin, vers 3 h., M. Wolkens, demeurant 229, Grande Rue, cour Delbart, 15 se mit à la recherche d'un médecin pour porter secours à son épouse gravement malade.

Après des recherches infructueuses le malheureux époux n'eut d'autres ressources que de s'adresser au poste central pour demander l'admission de sa femme à l'hôpital de la Fraternité.

Il y a certainement quelque chose à faire pour remédier à cet état de choses regrettable.

MALADE SUR LA VOIE PUBLIQUE

Mardi, vers 22 h. 30, des agents de police ont ramené au poste central M. Eugène Rommelaere, demeurant 32, rue des Ecoles à Hem, tombé malade boulevard de Paris à l'angle de la rue Danmartin.

Tous les soins nécessaires lui furent aussitôt prodigués par les agents de service.

NORDIA-RADIO

Livraison immédiate de tous modèles. Dépannage de postes de toutes marques. Services commerciaux pour Roubaix-Tourcoing centralisés pendant la durée des hostilités — 66, Grande-Rue, ROUBAIX (Téléphone 323.51). 8542

L'EXCELSIOR RECEVRA BOULOGNE DIMANCHE POUR LE CHAMPIONNAT DE FRANCE

Le Championnat de France interrégional se continuera dimanche sur le terrain du Stade A. Prouvost, par la rencontre qui mettra aux prises l'Excelsior et l'U.S. Boulonnaise.

Les excelsiormen se sont, sans grandes démonstrations, hissés au troisième rang du classement général, derrière Le Havre et Rouen. Comme ces deux derniers clubs feront dimanche prochain les dangereux déplacements du Red Star pour Le Havre et de Lens pour Rouen, il se pourrait qu'à la fin de cette quatrième journée de championnat l'Excelsior, gagnant son match contre l'U.S. Boulogne, se trouve en tête du classement.

C'est dire toute la valeur de l'enjeu du match de dimanche.

MALADIES DE LA PEAU

Guérison par malade chez lui Dr VERHAEGHE. Phcie du Trichon 3321

UN VÉLO DISPARAIT

Pour continuer la série de ces larcins on eut à enregistrer mardi soir deux nouvelles victimes des « bécaniers » locaux.

MM. Hector Vangueningen, 30 ans, ajusteur, boulevard Beaurepaire, cité Planquart, 5 et Michel Karsowski, 35, boulevard Gambetta avaient laissé leurs machines à la porte d'un café.

Lorsqu'ils voulurent en reprendre possession ils ne purent qu'en constater la disparition et allèrent conter l'affaire à la police.

AU CHORAL DU FONTENOY

La Commission d'honneur de cette brillante société chorale ayant décidé de donner un concert en faveur des membres mobilisés, celui-ci aura lieu, le jeudi 18 janvier, à 19 h. 30, dans la salle du Royal Leleu, rue de l'Alma, salle qui a été mise gracieusement à la disposition de la société, par son propriétaire, M. Paul Crépin.

Ce concert ne manquera certainement pas de rencontrer le plus grand succès, et les organisateurs ne se sont épargnés aucune peine, pour arriver à ce résultat. En effet, le programme ne comprend-il pas les noms de Mlle Y. Farvacques, Mme Clerex-Delmulle, MM. Léon Delmulle, René Duforest, Jojo Lemarchand, Rigobert, Théo Denève, Mill'D'Hel, Steenhorts, ainsi que le réputé accordéoniste Emile Vandersoupel. En deuxième partie, sur l'écran, un des derniers succès de la célèbre cantatrice américaine, Grace Moore.

Ce concert sera présidé par M. le commandant Boittiaux, le lieutenant P. Popelier, ainsi que par la Commission d'honneur du choral, composée de MM. V. Vandestienne, E. Debuisne et Paul Crépin.

Clinique Destaire Moderne

149, rue de Lannoy, 149. ROUBAIX 4004

MORT DE M. LEON MORELLE ANCIEN COMBATTANT DE 1870-1871

Il y a deux jours nous annoncions le décès de M. Alfred Poulain, âgé de 92 ans, ancien combattant de la guerre de 1870-1871.

Un de ses camarades de combat n'aura pas tardé à le suivre, car on nous signale la mort de M. Léon Morelle, décédé en son domicile, 173, boulevard de Strasbourg, à l'âge de 91 ans.

Le défunt, représentant en tissus, était père de neuf enfants, dont l'un, titulaire de la médaille militaire et de la croix de guerre, fut tué sur le front en janvier 1918.

Quatre de ces petits-fils sont actuellement sous les drapeaux.

TAXE SUR LES DOMESTIQUES

Les déclarations sont à remettre au poste central de police, Grand Place, jusqu'au 31 janvier.

MALGRÉ LES ÉVÉNEMENTS ACTUELS, L'ACTIVITÉ DE L'ACADÉMIE DES SPORTS DE ROUBAIX NE RALENTIT PAS

L'Académie des Sports de Roubaix a de tous temps fourni tant de champions régionaux qu'il était intéressant de juger de son effort actuel.

Déjà, dimanche dernier, nous avions eu l'occasion d'assister à une réunion de boxe qui avait été en tous points réussie. Quelques hommes de la salle du professeur Dubus croisaient les gants avec des adversaires de taille sans se montrer le moins du monde influencés par la valeur des boxeurs qui leur étaient opposés. C'est pourquoi nous pensions qu'une grande activité régnait dans la salle de la rue du Chemin-de-Fer, et nous ne nous trompions pas.

A la mobilisation, les différentes sections de l'A.S.R. réunissaient 225 membres. Boxe, éducation physique, escrime et ping-pong connaissaient donc la prospérité la plus complète. 62 athlètes répondirent à l'appel du pays et quittèrent Roubaix pour aller servir la France.

M. Dubus redoubla d'efforts et, pour récompenser les jeunes boxeurs qui viennent s'entraîner régulièrement, il se vit obligé de monter de toutes pièces de petites réunions qui connurent un grand succès.

L'aide manque malheureusement pour organiser des soirées de grande envergure. Les frais engagés sont assez élevés et la recette ne balance pas toujours les dépenses. C'est là un obstacle qu'il faudra vaincre dans l'avenir sans augmenter trop le prix des places.

Voici quelques détails sur la vie des différentes sections de l'Académie des Sports de Roubaix.

Boxe. — Tous les boxeurs prompt dits sont actuellement au régiment. Plus de 60 élèves pratiquent régulièrement et suivent un entraînement rigoureux.

Il est naturellement difficile de les opposer à des adversaires d'égale force. Il leur faut travailler ferme pour améliorer rapidement leur forme et leurs possibilités.

Dans le courant de février, une nouvelle réunion de grande importance sera mise sur pied. L'A.S.R. devait organiser également à Reims pendant décembre, mais des événements ont fait remettre la chose à plus tard, très probablement en mois-ci. Motte Jean, actuellement dans la ligne Maginot, devait participer à cette réunion, où devait paraître également Marcel Thil, caporal cuisinier dans la région.

Jean Motte, champion de France poids lourds, est attendu cette semaine en permission à Roubaix.

Education physique. — Cette section marche normalement et compte beaucoup de jeunes gens qui viennent cultiver leur corps pour se trouver prêts lorsque le pays aura besoin d'eux.

Escrime. — C'est peut-être la branche la plus touchée. L'absence de son président, M. Mercier, mobilisé aux armées, se fait durement sentir. C'était la cheville ouvrière d'une section qui marchait fort bien et récoltait de très beaux succès.

Ping-pong. — Emulation moindre par suite de la disparition du championnat officiel. Les tournois régionaux se révèlent insuffisants pour maintenir une grande activité. Malgré cela, et afin de pousser l'entraînement des joueurs, l'Académie des Sports compte organiser sous peu une compétition où pourront s'affronter les meilleurs pongistes de la région.

Un appel de M. Dubus

Puisque la salle de la rue du Chemin-de-Fer est ouverte et fonctionne normalement, M. Dubus s'adresse à tous les jeunes boxeurs qui ne peuvent plus pratiquer leur sport favori par suite de la mobilisation de leurs professeurs.

Il les invite à venir chez lui, où le meilleur accueil leur sera réservé et où ils pourront s'entraîner jusqu'au retour de leur maître habituel.

En groupant tous ces jeunes espoirs il est possible de penser que l'on pourra arriver à former très rapidement une très rapidement une très bonne équipe qui serait demandée fréquemment par les organisateurs. C'est la seule façon de pouvoir résister honorablement aux seuls adversaires qu'il est possible de trouver pour le moment. Les événements actuels terminés chacun reprendrait le chemin de sa salle favorite en se félicitant d'avoir agi ainsi.

Cette propagande autour du sport mérite d'être encouragée car elle est faite dans un but des plus louables : occuper notre belle jeunesse en lui inculquant des principes de haute moralité qui éviteront à tous les enfants bien des déboires tout en tranquillisant complètement les parents.

Souhaitons bonne chance à M. Dubus pour les beaux projets qui sont siens. Espérons que ses efforts seront récompensés et que grâce à son impulsion le sport connaîtra à nouveau dans notre région de Roubaix une très grande activité.

LA LUMIERE EST PARFOIS OBLIGATOIRE

Le propriétaire de la voiture automobile immatriculée sous le N° 7911 M. D. 5 avait laissé son véhicule en stationnement rue de la Gare sans prendre la précaution indispensable d'allumer ses feux de position.

Vers 22 h. 30, un cycliste, M. Henri Florin, préposé d'octroi, trompé par ce manque de lumière, vint se jeter brutalement sur l'auto abandonnée.

Le propriétaire fautif sera poursuivi pour défaut d'éclairage.

Sociétés et Comités

GROUPEMENT ARTISANAL DE ROUBAIX, LANNOY. — Jeudi, 11, de 9 h. à 11 h., permanence, 43, rue Paul Bert, à Croix (Makellerie) ; dimanche 14 de 10 h. à 11 h., permanence 67, rue des Fabricants.

AMICALE LAVOISIER. — Réunion dimanche 14 janvier, bibliothèque, perception de la Mutualité des adultes ; œuvre du colis au soldat. A 15 h., à l'Hippodrome, spectacle au faveur des soldats amicalistes ; présenter la carte à la location.

CLIQUE SCOLAIRE ET POSTSCOLAIRE. — Dimanche 14 janvier, à 10 h., répétition générale pour toutes les sections, au siège, rue d'Alsace, 42. Très importante communication.

AU CERCLE HORTICOLE. — Le Conseil d'administration informe les membres du Cercle que l'assemblée générale mensuelle se tiendra dimanche 14 janvier, à 16 h., au siège social, 128, rue de la Gare, à Hibulaux. Ordre du jour : Conférence par M. Luca ; remise de décoration à M. Pinte, conseiller d'administration ; Chevalier du Mérite agricole ; tombola gratuite.

U.A.R.N. — Fermeture ce jeudi 11 10, rue des Arts, Lille (2e étage) de 9 h. à midi, pour tous renseignements et versements ; cotisations.

RADIO-CLUB DU NORD DE LA FRANCE. — Ce soir, à 18 h., 30, au siège, café des Arcades, 30, rue du Maréchal Foch. Cours préparatoire à la radiotélégraphie militaire et à la T.S.F. Instructeur, M. Fournier, ingénieur E.S.E.

ETAT CIVIL

Naissances. — Yves Smiderda, rue de Denain, 120 ; Jean-Marie Cliette, de Croix ; Irène Woznicka, rue Magenta, 34 ; Denise Roger, rue P. Anseet, cour Binet, 22 ; Jean-Pierre Billiet, rue Lainen, 29.

Publications de mariage. — Jean Cailleux, Grand Place, 3 et Madeleine Michelit, de Linselles ; Paul Deneu, de Sussenes (83) et Andrée Parquet, de Puteaux (S.I.) ; Albert Brmek, rue de la Chaumette, 52-2 et Jeanne Renard, de Wéttrelos ; Léon Kowalski, de Noyelles-sous-Lens et Stéphanie Janowski, boulevard Beaurepaire, 82 ; Joseph Skira, de Lens et Josefa Sporakowski, rue du Prix, 19.

Décès. — Jean-Baptiste Renard, 81 ans, rue de Blanchemaille, 37 ; Léon Albert, 55 ans, rue de Blanchemaille, 37 ; Roberte Notlebaert, 1 mois, Grand Rue, cour Dubar, 7 ; Maria Delbart, Vve Ryx, 86 ans, de Lannoy ; Marguerite Lecoeur, 14 ans, rue de la Gare, 46 ; Théodore Gadutchka, 60 ans, rue Henri Lefebvre, 5 ; Léon Courtois, 64 ans, rue de la Conférence, cour Vandenbaghem, 3.

FUNERAILLES

Vous êtes prié d'assister aux Convoi et Service de Monsieur

Lucien-Maurice LEPERS

Ancien Combattant d'Orient
Ancien Coupeur

décédé à Armentières le 7 Janvier 1940, dans sa 50e année, administré des Sacrements de Notre Mère la Ste-Eglise, lesquels auront lieu le Vendredi 12 Janvier, à 9 h., en l'église St-Maurice (Lille), d'où son corps sera conduit au cimetière de l'Est, pour y être inhumé.

Assemblée Chapelle de l'Eglise St-Maurice, à 8 h. 45

De la part de Mme LEPERS-MAIRESSE et toute la Famille. 33.219

WATTRELOS

VACCINATIONS ANTIVARIOLIQUES OBLIGATOIRES

Le maire rappelle à la population que conformément à un arrêté préfectoral en date du 15 décembre 1939, toutes les personnes quel que soit leur âge, n'ayant pas subi avec succès depuis moins de 5 ans la vaccination ou la revaccination antivariolique devront obligatoirement se faire vacciner au cours du mois de janvier.

Des séances publiques de vaccinations et de revaccinations auront lieu aux endroits et dates ci-après :

Au Centre, à la salle des fêtes de la rue Jean-Jaurès, le jeudi 18 janvier, à 15 h. 30.

Au Touquet, à l'école des filles de la rue de Boulogne, le jeudi 18 janvier, à 9 h. 30.

A la Vieille Place, à l'école des filles de la rue Henri Briffaut, ce jeudi 11 janvier, à 9 h. 30.

A la Bellieres, à l'école des garçons de la rue de la Bellierie, ce jeudi 11 janvier, à 15 h. 30.

Une séance supplémentaire de vaccinations gratuites aura lieu à la salle des fêtes de la rue Jean-Jaurès, le dimanche 21 janvier, de 9 h. à 11 h., pour les personnes ayant été dans l'impossibilité absolue de se présenter aux séances ci-dessus mentionnées.

Afin d'éviter les encombrements, et en vue de faciliter les opérations vaccinales, il est expressément recommandé à la population de ne se présenter à cette séance extraordinaire qu'en cas de force majeure.

Il est rappelé que les assujettis à la loi peuvent se faire vacciner par un médecin ou une sage-femme de leur choix.

Les chefs de famille devront, dans ce cas, remettre au Bureau de l'Office Social, annexe de la mairie, avant le 31 janvier, un certificat constatant que cette opération a été effectuée.

Les personnes et les enfants vaccinés aux séances publiques ne devront pas produire cette attestation.

Les séances de vaccinations publiques sont gratuites pour toutes les personnes sans distinction d'âge.

Vol de bijoux. — Sur plainte de Mme Supiot, demeurant 115, cité Amédée Prouvost, qui avait constaté samedi dernier, que différents bijoux d'une valeur de plus de 1.000 francs lui avaient été soustraits, M. Lacquement, commissaire de police de Wattrelos, ouvrait une enquête qui a amené l'arrestation du jeune W... R., à La Madeleine, le 25 janvier 1921, ouvrier peintre demeurant à Marcq-en-Barœul, lequel, après interrogatoire et déféré ce matin au Parquet, où il a été conduit par le brigadier de police Tonneau.

Secours du Bureau de Bienfaisance. — Les chefs de famille chômeurs complets ne disposant d'autres ressources que les allocations de chômage pourront se présenter au Bureau de Bienfaisance, 1 bis, rue Jean-Jaurès, vendredi 12 janvier après le pointage. Sur présentation de leur carte il leur sera remis un bon pour 50 kilos de charbon.

Les chômeurs remplissant les conditions ci-dessus qui touchent dans une caisse syndicale pourront se présenter le même jour munis d'un certificat d'inscription à leur caisse et du livret de mariage établissant qu'ils sont chefs de famille.

Voici l'ordre de la distribution : De 8 à 9 h., 1 à 2.000 ; de 9 à 10 h., 2.001 à 4.000 ; de 10 à 11 h., 4.001 à 6.000 ; de 11 à 12 h., 6.001 à 8.000.

Les chefs de famille des mobilisés ne disposant d'autres ressources que l'allocation militaire pourront se présenter le même jour de 14 à 15 h., munis de la carte rouge délivrée par le Bureau de Bienfaisance.

Amical-Club du Crétinier. — L'Amical-Club du Crétinier organise le vendredi 19 janvier, au Crétinier-Palace, rue Saint-Vincent-de-Paul, à Wettrelos, une séance de cinéma au profit des amicalistes mobilisés. Le prix d'entrée est fixé à 3 francs et une tombola aura lieu pendant l'entr'acte.

A la Patriote. — La commission actuelle prie les familles des mobilisés de bien vouloir faire parvenir au siège, Café de l'Innovation, les adresses de leurs soldats pour l'envoi d'un subside. Nous prions les personnes en possession de cartes du jeu de 421 de bien vouloir les garder, le jeu ayant dû être remis à une date ultérieure, étant donné le nombre de mobilisés en possession des dites cartes.

Un MARTINI...

C'est l'apéritif garanti !

CROIX

Comité d'Entr'aide du quartier Saint-Martin. — Le Comité d'entr'aide aux mobilisés et aux familles nécessiteuses de Croix-Saint-Martin, fera samedi et dimanche, sa deuxième collecte à domicile. La population fera bon accueil aux personnes chargées de cette démarche. On sait que ce comité a réalisé une œuvre magnifique. Sa première collecte lui a permis d'expédier à ce jour, aux mobilisés, plus de 400 colis, dont le contenu répondait aux désirs mêmes des destinataires : Méthode excellente sans doute, mais qui complique la tâche que s'est imposé le secrétariat.

Les poilus reconnaissants ont d'ailleurs tenu à marquer leur gratitude au comité, au cours de leur permission. La collecte des 13 et 14 janvier sera destinée à renouveler ultérieurement l'envoi des colis aux soldats et surtout à secourir les familles dont les besoins sont les plus urgents. D'avance le comité remercie la population du geste généreux qu'elle fera.

Union des mutilés et réformés. — Dimanche à 15 h., assemblée générale, au siège, café Saint-Pierre, 88 ; tombola.

Etat Civil. — Naissance : Robert Vanwonterghem, rue Courbet, cité Saint-Eloi, 21.

Décès : Hortense Bouzin, ép. Hennebelle, 86 ans, rue Saint-Pierre, 83 ; Sophie Dumortier, ép. Paul Rémy, 55 ans, rue Constantine, 11 ; Désiré Poitier, 60 ans, rue de Thionville, 40.

WASQUEHAL

UNE MANŒUVRE DES POMPIERS AU CENTRE ET AU CAPREAU

Dimanche 10 janvier, les membres du corps des sapeurs-pompiers participeront à une manœuvre générale dans la commune. Pour les pompiers du Centre, rassemblement à 9 h. à l'usine Hannart. Pour ceux du Capreau, rassemblement à la même heure, usine Lonoux, rue Louise-Michel.

Chute sur un tas de ferraille. — Occupé au poste de l'avenue Hannart, pour la Société Générale d'Entreprises, le manœuvre Maurice Marie, demeurant 8, rue des Chalets, à Wasquehal, est tombé d'une hauteur de deux mètres environ sur un tas de ferraille. Dans sa chute, l'ouvrier s'est fait des contusions avec plaies superficielles du poignet gauche et de la jambe gauche. Il a dû recevoir les soins urgents de M. le docteur Butin père qui a prévu un repos d'une quinzaine de jours.

Les allocations militaires au Capreau. — Pendant la période d'hiver, l'administration municipale a prévu le paiement des allocations militaires aux bénéficiaires habitant les quartiers du Capreau, de la Planche au Riez et du Tries à l'école maternelle du Capreau (entrée rue Voltaire). Ce paiement pour la période du mois de décembre aura lieu aujourd'hui jeudi dans l'ordre suivant : à 8 h. 30 pour les numéros 1 à 300 ; à 9 h. 30 pour les numéros 301 à 670 et à 10 h. 30 pour les numéros 671 à 942.

Se munir du certificat d'admission délivré par la Préfecture.

Consultations prénatales. — Samedi 13 janvier, de 14 à 16 h., des consultations prénatales seront données à la Maternité municipale, place Félix-Faure, 2, sous la direction de Mme Hostaux, sage-femme de l'établissement.

Inscriptions pour les masques à gaz. — En vue de la prochaine distribution de masques à gaz, les inscriptions des familles continueront à être reçues à la salle des Fêtes, rue Jean-Macé, jeudi de 9 à 11 h. 30 et de 14 à 16 h. 30 pour les lettres Vers. à Wal. ; vendredi pour les lettres Warm à Z et les retardataires des lettres E à Z, et samedi 13 janvier pour les lettres A et B jusque Nem.

Ces inscriptions sont obligatoires, les intéressés devront présenter le livret de famille, la dernière quittance de loyer et les cartes d'identité de toutes les personnes vivant dans le ménage.

Amicale Pharos Sart. — Réunion du Comité dimanche 14 janvier à 11 h., au siège, café du Rond-Point, 56, avenue du Sart. Dispositions à prendre pour le concert organisé au profit des mobilisés.

Harmonie J.-B. Lepers. — Jeudi à 17 h. 30, au siège, café de l'Ecluse, 17, rue Jean-Macé, cours gratuits de solfège et d'instruments. Inscription des nouveaux élèves.

Secours aux chômeurs. — Le paiement des secours aux chômeurs aura lieu samedi 13 janvier à 8 h. 30, salle des Fêtes, rue Jean-Macé et à 10 h. 30 école maternelle rue Voltaire pour le Capreau.

Harmonie La Jeune France. — Dimanche prochain 14 janvier de 9 h. 30 à 11 h. 30, des cours gratuits de solfège et d'instruments seront donnés au siège, café Dumeleget, 5, rue Pasteur, où on peut présenter les nouveaux élèves aux professeurs chargés de ces cours.

Caisse d'Epargne de Roubaix. — Les déposants sont informés que la succursale fonctionnera à la Mairie de Wasquehal, dimanche prochain 14 janvier de 9 à 10 h. 30. Administrateur de service, M. Dejaegher.

Avis aux mamans. — Jeudi à 14 h. 30, école maternelle, entrée rue Voltaire, reprise des visites médicales de nourrissons pour les mamans du Capreau et de la Planche au Riez.

Union Mutualiste. — Au cours de sa dernière réunion, le Conseil d'administration a décidé de prélever sur la caisse de la société, une somme qui sera répartie entre tous les sociétaires mobilisés. Les familles intéressées sont avisées qu'une permanence spéciale fonctionnera samedi prochain 13 janvier de 14 à 17 h. au secrétariat, 18, rue Victor-Hugo, pour l'inscription des bénéficiaires. Il est recommandé de se munir de l'adresse militaire complète du mutualiste sous les drapeaux.

Bains municipaux. — L'établissement municipal de bains, rue des Villas, sera ouvert au public samedi 13 janvier, de 7 à 19 h., sans interruption, et dimanche 14, de 7 h. à midi.

Avis du contrôleur. — En raison des circonstances, la réception du public par le contrôleur des contributions directes aura lieu dorénavant les 2e et 4e samedi de chaque mois de 13 h. 45 à 15 h., à la salle des Fêtes, rue Jean-Macé, au lieu des 2e et 4e mercredis.

Retraites Ouvrières et Paysannes. — Les titulaires de la retraite ouvrière et paysanne sont informés qu'ils peuvent, dès à présent, faire établir leur certificat de vie à la Mairie, 5e guichet, en vue de percevoir leur trimestre le 1er février. Se munir du titre.

Etat Civil. — Publication de mariage : Arthur Deschamps, manœuvre, rue des Villas, 185 et Josèfe Pokrzywniak, sans profession, à Bruille-Saint-Amand (Nord).

Décès : Victoire Mathon, veuve Dubus, 86 ans, rue des Chalets, 7.

FLERS-LEZ-LILLE

Mutuelle du Breucq. — Les dossiers maladie de décembre devront être remis d'urgence et en tous cas avant le 15 janvier. Passé cette date ces dossiers ne pourront plus être remboursés.

FLERS-BREUCQ

Société d'Horticulture et des Jardins Ouvriers. — Les sociétaires sont informés que la distribution des graines aura lieu au siège, Café de la Planche-Epinoy, le dimanche 14 janvier, de 9 h. à 11 h. Pendant la distribution : tombola gratuite.

LYS

LE LIEUTENANT-COLONEL DELATTRE EST PROMU COMMANDEUR DE LA LEGION D'HONNEUR

Nous apprenons la nomination comme Commandeur de la Légion d'Honneur de M. la Lieutenant-Colonel Delattre, né le 5 septembre 1882, à Lys-lès-Lannoy.

Cette belle distinction fait honneur à un soldat qui a fait preuve en tous temps de très hautes qualités. C'est un juste hommage rendu à M. Delattre dont la carrière a débuté sur le front pendant la guerre 1914-18 et s'est poursuivie glorieusement en Syrie.

M. Delattre est Lieutenant-Colonel depuis le 27 décembre 1937.

LEERS

Une séance de revaccination. — Une séance de revaccination antivariolique aura lieu dimanche 14 janvier, à la mairie : à 10 h., pour les femmes ; à 11 h., pour les hommes. Elle intéresse toutes les personnes qui n'ont pas été vaccinées ou revaccinées avec succès depuis moins de cinq ans.

Comité d'Entr'aide aux mobilisés. — Le Comité d'Entr'aide aux mobilisés et à leurs familles se réunira en assemblée générale le dimanche 14 janvier, à 9 h., salle des fêtes de l'école des garçons, rue Joseph-Leroy.

Harmonie Municipale. — Les musiciens ayant promis leur concours pour la soirée récréative du dimanche 14 janvier, sont invités à assister munis de leur instrument, ce jeudi, à 19 h. 30, à la répétition qui aura lieu salle des fêtes de l'école des garçons.

Les jeunes au service des mobilisés. — Ce jeudi, à 18 h. 15, répétition générale, salle des fêtes de l'école des garçons.

Cartes d'identité professionnelles. — Conformément aux instructions préfectorales, il sera établi une carte professionnelle pour tous les habitants de la commune, Français et étrangers. Pour éviter tout déplacement inutile, une seule personne par famille devra se présenter munie du livret de famille et devra en outre pouvoir préciser la profession exacte de chacun ainsi que le nom et l'adresse de l'employeur.

Un bureau spécial fonctionnera, de 8 h. à midi et de 14 à 18 h., à la mairie, ce jeudi, pour les personnes dont le nom commence par les lettres A et B.

Etat Civil. — Naissances : Roger Vermeulen, 96, rue Gambetta ; Puig Albert, rue Roger-Salengro, 24 ; Bernard Marquette, 46, rue J.-Jaurès ; Yvette Gulick, 2, rue Gambetta.

TOUFFLERS

Société d'Horticulture et des Jardins Ouvriers. — Le dernier délai pour retirer les graines chez le délégué est fixé au 20 janvier.

Les inscriptions et nouvelles adhésions seront encore reçues jusque cette date ; après quoi, les cartes seront retournées au siège.

TOURCOING

Bureau : Rue Fidèle-Lehoucq, 3, à TOURCOING. — Tél. : 0.85
Dépôt de vente : 14, rue Fidèle-Lehoucq

PETITE BATAILLE POUR PEU DE CHOSE

Vers 17 h. 15, au coin de la Grand'Place et de la rue de l'Hôtel de Ville trois jeunes gens qui voulaient passer la rue à la journée le Conseil de circulation traversaient la chaussée sur un passage clouté. Un camion survint à ce moment et le conducteur, jugeant à son avis que les piétons devaient aller plus vite, se prit à les interpeller un peu vertement.

Les trois jeunes gens répondirent et continuèrent leur route, mais non content de cela, le chauffeur accéléra, stoppa et descendit pour continuer la discussion.

Des paroles on en vint rapidement aux mains. Le conducteur du camion se vit en face de trois adversaires résolus qui ne lui laissèrent pas compte. Il fut en fin de compte bien heureux de voir intervenir un sous-officier qui sépara les combattants alors que tout le monde parlait déjà d'aller au poste de police.

Espérons que les esprits ne seront pas toujours aussi surchauffés, car ces petites querelles bien inutiles ne sont pas de mise dans la période que nous traversons.

UN DEBUT D'INCENDIE CAUSE QUELQUES DEGATS

Mercredi, à 13 h. 50, le poste central de police prévenait les pompiers que le feu s'était déclaré chez M. Eblin, 17, rue du Blanc-Seau.

A cet appel, une lance de premier secours fut aussitôt dépêchée sur le lieu du sinistre et, grâce à cette prompte intervention, tout danger était écarté à 14 h. 30.

Les dégâts, qui se localisent sur 10 mètres carrés de couverture, quelques ustensiles de cuisine et divers objets, ne paraissent pas dépasser un total de 2.000 francs.

On attribue les causes de cet incendie au surchauffage d'un poêle.

SERVICE DU CHARBON

CARTES PROFESSIONNELLES. — Les bureaux fonctionneront ce jour de 9 h. 30 à 11 h. 30 et de 14 h. à 17 h. dans les quartiers suivants :

Quartier des France. — (Ecole Publique, rue du Dragon), pour les personnes habitant la rue d'Anvers.

Quartier du Flocon. — (Ecole des garçons, rue du Flocon), pour les personnes habitant les rues d'Elbeuf, des Epinette (Elbeuf et Flocon), de l'Espierre, Famelart, de la Ferme.

TREIZIEME CAMPAGNE DE VENTE DU TIMBRE ANTITUBERCULEUX

La vente du timbre antituberculeux dont la clôture était fixée au 5 janvier, continuera, dans toute l'étendue du département, jusqu'au 31 janvier 1940.

On peut encore se procurer des vignettes et des cartes postales au Service des Ecoles, Mairie de Tourcoing.

DISTRIBUTION DE MASQUES A GAZ

La distribution des masques pour adultes se continuera le 11 janvier à la Salle Publique de réunions, 3, rue Carnet, de 8 h. 15 à 11 h. 30 et de 2 h. 15 à 5 h. 30 pour les personnes dont le nom (nom du mari pour la femme mariée) commence par Deleb jusque Delez. Se munir de pièces d'identité.

LES CHAMPIONNATS REGIONAUX DE PING-PONG DE ROUBAIX-TOURCOING

Suite aux rencontres disputées dimanche, voici les classements généraux :

Groupe A. — Le Coq Chantant et la Croix Rouge mènent avec 15 points chacun devant le Crétinier, 14 pts, St-Sépulcre, 13 pts, Daring, 12 pts, etc...

Individuel. — 1. Demulder, 24 vict. 2. Leman et Farmentier, 20 vict. 4. Quique, Demay et Décalonne, 17 vict., etc...

Groupe B. — L'Excelsior mène d'un point devant le Coq Chantant et le Crétinier qui compte un match de retard ; la Croix Rouge est à deux points du leader, etc...

Individuel. — 1. Hallaert. 2. Chotard. 3. Pottier. 4. Verstraete. 5. Bourgeois. 6. Thuilliez. 7. Boucke. 8. Vandeporte. 9. Viane, etc...

MOUVEMENT DE L'ABATTOIR

Pour la période du 2 au 6 janvier on a enregistré le prix moyen de : bœufs, 12 à 20 fr. le k. ; veaux, 15,50 à 23,50 le k. ; moutons, 17 à 19,50 ; porcs, 17 à 17,50.

Sociétés et Comités

U.N.C. — **Funérailles d'un mutilé.** — Le groupe des mutilés U.N.C. a le regret d'annoncer la mort de M. LORIDAN Pierre et prie ses adhérents disponibles d'assister aux funérailles qui auront lieu vendredi à 8 h. 30, en l'église Saint-Eloi (Blanc-Seau). Assemblée à la maison mortuaire à 8 h. 15, rue Solférino, 23.

LOISIRS LITTERAIRES ET ARTISTIQUES. — La prochaine réunion aura lieu dimanche 14 janvier, au siège, 24, Grande-Place (salle du rez-de-chaussée), à 15 h. 30.

Sujet traité : La Femme française pendant la guerre. Conférencière : Mme Pol Pierret.

CONCOURS DE COQS. — Dimanche 14 courant, partie de coqs à « l'Epi d'Or », 3 de S. Duhamel « Petit Lilois » contre Charles Louis et la Briquetterie de Wettrelos. A 16 h. au parc.

ETAT CIVIL

Naissance. — Gérard Bois, rue du Pont de Neuville, 232.

Décès. — Madeleine Ruyschaert, 49 ans, ép. de Georges Mathon, rue d'Alsace, 87 ; Maria Verrière, 87 ans, vve de Jules Provoyeur, rue de Menin, cour Bourla, 15 ; Juliette Hoquet, vve de Gustave Baert, rue Winoc Chocqueel, 78.

Publications. — René Tjobbele, rue Aubor 86, et Marla Vens, dom. Mouscron ; Maurice Dequidt, rue Cam. Desmoulins, 18, et Yvonne Boucau, m. Mouscron ; Emile Debruille, rue Myrron Herrick 29, et Denise Deschamps, rue Myrron Herrick 39.

HALLUIN

Paiement des allocations militaires. — Jeudi, à la mairie, dans l'ordre suivant : à 9 h. : n. 1 à 103 ; à 10 h. : n. 104 à 207 ; à 11 h. : n. 209 à 306 ; à 14 h. : n. 307 à 407 ; à 15 h. : n. 408 à 507.

Vendredi 12 : à 9 h. : n. 508 à 593 ; à 10 h. : n. 594 à 652 ; à 11 h. : n. 653 à 711 ; à 14 h. : n. 712 à 792 ; à 15 h. : n. 793 à 877.

Samedi 13 : à 9 h. : n. 878 à 937 ; à 10 h. : n. 938 à 993.

Comité d'Entr'aide. — Les familles sont priées de faire connaître au local, Foyer de la Paix, les changements d'adresse de leurs soldats.

Dispensaire d'hygiène sociale. — Ce jeudi, au local, rue Gustave-Desmettre, à 9 h., consultation des malades d'Halluin et Roncq ; dès 14 h. pour les autres communes.

Consultation des nourrissons. — Jeudi à 15 h., consultation de M. le docteur Bolvin.

Etat Civil. — Naissances. — Josiane Migneau, chemin de Linselles, 83 ; Jean-Paul Saint-Venant, 15, avenue de l'Hôpital ; Arthur Houte, 107, avenue de l'Hôpital.

Décès. — François Beckaert, 87 ans, rue Jean-Jaurès, 79 ; Charles Vandalle, 71 ans, rue Gustave-Desmettre ; Nathalie Derdaele, 75 ans, rue du Forage, 42.

RONCQ

Avis aux commerçants. — Les boulangers et épiciers de la commune qui se trouveraient encore en possession du bons de pain (couleur blanche) et de denrées (couleur verte) émis au profit des indigents par le Bureau de Bienfaisance au cours de l'année 1939, sont invités à les remettre immédiatement au bureau de cet établissement en vue d'en effectuer le mandatement.

MOUVAUX

Les cartes professionnelles et le service du charbon. — Conformément aux prescriptions de l'autorité supérieure, chaque habitant doit remplir une carte dite « professionnelle » et fournir des renseignements concernant ses besoins en charbon.

Pour permettre d'effectuer le travail, avec le plus de commodité possible, le public est prié de se conformer strictement aux instructions suivantes : 1. Une seule personne doit se présenter pour toute la famille à l'Hôtel de Ville, hall du premier étage.

2. Elle doit se munir : a) du livret de famille ; b) des cartes d'identité de chaque membre de la famille ;

3. Pouvoir indiquer : a) la profession de chacun et préciser exactement la nature de l'emploi ; b) si le ménage utilise ou n'utilise pas le gaz ou l'électricité pour la cuisine et le chauffage ; c) la consommation mensuelle approximative de charbon ; d) les stocks de charbon ; e) les nom et adresse du négociant qui approvisionne habituellement le ménage en charbon.

Les bureaux fonctionneront de 8 h. 30 à 12 h. et de 14 à 17 h., sauf le samedi de 8 h. 30 à 12 h. et de 14 à 16 h. pour les rues Marceau, Kléber, Thiers,